



# BELLPUIIG

ARTA

ENERO 1980  
N.º 40 - III EPOCA

Rompent el verd blavós dels pinars i la grisor d'olivera, neix, prelude de primavera, l'encisant blancor de l'ametller, com a catifa delicada cubrint els nostres turons, valls i marjades fins que es pert a l'horitzó a on és besa amb el cel.

# RESUM PROVISIONAL DE LA CAMPANYA DE SOBRES PRO TEULADA PARROQUIAL

Per Nadal, totes les famílies d'Artà i artanencs residents fora de la vila, rebien de l'equip parroquial i de la comissió econòmica de les obres una llarga carta on s'agraïa l'interés demostrat fins ara i on, després de donar compte del pressupost aproximat per acabar les obres (1.705.729 ptes.), es feia una crida a la generositat demanant un donatiu.

I els donatius van arribant, prova de que el problema l'heu sentit com a vostre. Per la nostra part, ens sentim obligats a donar-vos una relació provisional (fins dia 13 de gener de 1980) de la campanya dels sobres.

Agraïm de veritat els vostres donatius que estam segurs heu fet amb generositat, segons la pròpia consciència i les possibilitats de cadascú.

Fins ara, idò, s'han recollit les següents quantitats:

DONATIU	PESETES	TOTAL PESETES
1	4	4
1	5	5
3	10	30
9	25	225
1	45	45
5	50	250
317	100	31.700
1	115	115
2	125	250
1	175	175
106	200	21.200
1	225	225
37	300	11.100
5	400	2.000
2	450	900
103	500	51.500
3	600	1.800
2	700	1.400
1	800	800
126	1.000	126.000
1	1.001	1.001
2	1.100	2.200
4	1.200	4.800
1	1.400	1.400
5	1.500	7.500
31	2.000	62.000
1	2.300	2.300
1	2.500	2.500
10	3.000	30.000
1	3.100	3.100
3	4.000	12.000
15	5.000	75.000
2	6.000	12.000
1	6.500	6.500
1	7.000	7.000
6	10.000	60.000
1	11.000	11.000
1	12.000	12.000
2	15.000	30.000
1	20.000	20.000
2	25.000	50.000
1	37.500	37.500
1	200.000	200.000
821		899.525

A tots moltes gràcies.

NOTA: Como observaron muchos lectores, en la portada de nuestro último número se dieron una serie de errores: La foto está impresa por el lado contrario del negativo. Dicha foto era obra de Pere Sancho y no de Biel Palou. El número de la revista debía ser el 39 y correspondía a Noviembre-Diciembre, y no el 38-Octubre como equivocadamente se indicaba.

Rogamos tomen nota de todo ello y disculpen estos errores.

Portada: Foto Biel Palou

**BELLPUIG**

REVISTA MENSUAL

N.º 40 - III EPOCA  
ENERO 1980

DIRECTOR:  
Rafael Umbert Sureda

CONSEJO DE REDACCION:  
Miquel Morey, Antoni Gili,  
Jaume Mayol, Gabriel Palou,  
Serafi Guiscafré, Guiliam Artigues  
i Bartomeu Jaume.

REDACCION Y ADMINISTRACION:  
Sant Salvador, 2  
Teléfono 56 20 20  
Artà

Imprenta Politécnica  
Calle Troncoso, 3  
Teléfono 21 26 60  
Palma de Mallorca

Dep. Legal P. M. 57-1969



**CATALINA TH. BONNIN**

GRADUADO SOCIAL COLEGIADO

ASESORIA LABORAL  
SEGURIDAD SOCIAL  
SEGUROS EN GENERAL

C/. Quatre Cantons, 5 - Tel. 56 20 22  
ARTÀ (Balears)

# col·laboració

## Un article del Pare Ginard i Bauçà

El germà sagristà du la varera de que el betlem del convent sia el millor de la vila. El teatí Mn. Gabriel Llopart ha historiat bona part dels betlems conventuals mallorquins, sobretot els dels convents de monges, i, els escriptors costumistes, com en Bartomeu Ferrà, no han descuidat els betlems casolans. Un parell de setmanes abans de Nadal el sagristà es posa a la feina. Comença per treure del cove els pastorets de pellissa i les donetes encaputxades amb la falda de damunt arregussada damunt el cap; els arrenclera devora el saquet de les copinyes i de la fila de casetes i molins. Demà anirà a cercar herba roquera, branques de murta i arbossar, i, si lleu, s'acostarà a marina per dur tanyades de sivina. Ara, ja no es posen en el betlem pans de barcella com en temps de mestre Andreu, però no hi tenen que mancar, penjades, coques ensucrades, ramells de taronges i de pomes i neules amb figures delicadament retallades.

Les neules les guarda entre les fulles d'un llibre i convé repassar-les perquè algunes floreixen. Estava en eixa talaia, quan comparagué el Pare Rafel Ginard, home de lletres, el qual agafà el llibre, deposit de neules, i veu que es una edició de 1892 de la traducció castellana de l'Illiada que engirgolá l'any 1831 el gramàtic Gómez de Hermsilla. El Pare Ginard estava preocupat per l'article que li havia comanat una revista per turistes. Les feines d'encàrrec no són el seu flac. No sabia que escriure i el llibre de les neules li donà el tema. Sant Francesc va compondre a Greccio l'any 1223 el primer betlem que hi hagué al món. En el llibre que té a les mans Sant Francesc i Homer s'abracen. Ja té el tema per l'article. Es recorda del què digué el poeta Leopardi: "Tot en el món ha avençat, després d'Homer, tot menys la poesia". El poeta de Recanati anava errat. Homer i Sant Francesc, dos poetes, s'abracen en la poesia del betlem.

JOSEP SUREDA I BLANES

## BALANÇ D'UN ANY

Dia 20 de desembre, "BELLPUIG" fou convocat a la roda de premsa en què el President Jeroni Albertí donà a conèixer el balanç d'un any preautonòmic i de l'actuació, durant ell, del Consell General Interinsular. Després, el President convidà a dinar tots els representants de la premsa forana i ciutadana de les tres Illes: Mallorca, Menorca i Eivissa-Formentera.

Albertí, per començar, negà categòricament tot retrocés als processos autonòmics per part del Govern. "Pens —digué textualment— que no s'ha produït cap tipus de frenada. Les Balears seguiran pel camí que les forces polítiques representatives han marcat".

Referent als pactes UCD-PSOE, esquivant entrar a fons en el tema, digué: "La proposició d'Emilio Alonso la valor molt positivament, la consider un acte de bona voluntat de cara al bon funcionament de les institucions". Però el President considerarà que aquesta proposició s'ha de madurar més.

El President, per altra banda, no es mostrà massa preocupat pel possible canvi d'actitud per part dels socialistes. "Dins el joc democràtic —explicà— l'oposició té que complir el seu paper".

Parlant de la col·laboració entre l'organisme preautonòmic i l'Ajuntament de Ciutat, digué que aquesta col·laboració restava concretada a diferents nivells, negant una possible ajuda econòmica del "Consell" al Consistori de Ciutat, entenent que el pressupost de l'Ajuntament de Ciutat doblava el pressupost del "Consell". La col·laboració podria concretar-se, segons el President, en els problemes de recollida o extinció de les escombreries, depuració d'aigües brutes, per ser temes que entren dins el pla integral de l'Illa en el que està inclosa Palma.

Jeroni Albertí es mostrà molt respectuós amb les autonomies municipals, no volent que el Consell General Interinsular entri dins l'actuació dels Ajuntaments. "La nostra intenció —va dir— és



Jeroni Albertí, President del C. G. I.

ser un interlocutor de cada dia més vàlid i inclús tenim el projecte de montar una assessoria jurídica-administrativa al servei dels Ajuntaments".

Es referí, igualment, als temes de les canteres, autopista, col·laboració amb ICONA de cara a la prevenció dels incendis forestals. Destacà la importància del turisme, com a motor de l'economia balear.

Assegurà, Jeroni Albertí, que el Consulat del Mar serà definitivament la seu del C.G.I.

Referint-se a la comissió encarregada de recopilar dades entorn de la bandera,

**EXPOSICIONES.**—Organizado por el Club Llevant, y en la sala de exposiciones de "La Caixa", ha expuesto durante estas fiestas navideñas, una muestra de pinturas del realismo, el renombrado artista norteamericano residente en Betlem, Arthur Oliver Bihel.

Nuevamente, Joan Sarasate, ha realizado una exposición de su obra en hierro y acero inoxidable. Esta vez en la Galería Danús, de Palma, siendo muy bien acogida por parte de la crítica especializada de la capital. Además, Sarasate, anuncia para los días 15 al 20 de enero su habitual muestra que anualmente y durante las fiestas de Sant Antoni realiza en "La Caixa" de nuestra villa.

**CLUB LLEVANT.**—Ante la incierta andadura del "Club Llevant", tuvo lugar el pasado día 28 de diciembre, una reunión de ex-presidentes y miembros de la actual Comisión Gestora, encaminada a encontrar solución a esta que se ha venido a llamar lenta agonía del Club. Se planteó la posibilidad de su desaparición, siendo ésta rechazada por unanimidad, estimándose la conveniencia de dar un nuevo enfoque a esta entidad cultural, incorporando a la dirección a gente joven. Posteriormente tuvo lugar otra reunión a la que se había invitado a un grupo de jóvenes exponiéndoles la situación actual. Este reducido grupo asumió en principio la invitación que se les hizo de incorporarse a la actual Comisión Gestora para tratar entre todos de reavivar esta institución cultural. Cabe señalar también que por parte del Ayuntamiento, que estuvo representado en estas reuniones, se prestará colaboración al Club, existiendo la posibilidad de que se habilite un local social en el edificio de "Sa Central", que reuniría unas condiciones más idóneas, tanto de espacio como situación, que el actual.

Part d'els assistents a la roda de premsa.



representativa de les Balears, digué que aquesta comissió, dins breu temps, presentaria les seves conclusions.

Resalta la importància política que tenia la propera visita del Ministre Fontán, en relació a l'assumpció de les primeres competències per part del Consell General Interinsular i dels Consells Insulars.

Darrerament, Jeroni Albertí, afirmà: "Que els fets esdevinguts dins aquest any, li demostraven, encara més, la necessitat de conduir-se amb prudència sense que això assenyali un retrocés dins el camí que ens ha de dur a l'Estatut, imposant-se, —segons ell— una racionalització del procés autonòmic. Som clarament optimista, perquè nosaltres, a les Illes, obram amb seny no igualat a altres regions d'Espanya".

Per acabar, el President digué que era optimista davant el Referendum que en el seu dia es farà, "superant-se amplament —afirmà— el cinquanta per cent del vots". Les raons que el fan ser optimista són les següents: El respectar a tothom i, al no ser possible, al menys, la voluntat de la majoria.

## LA PARROQUIA DE ARTÁ HACE 50 AÑOS

(Conclusión)

### CONVENTO DE SAN ANTONIO DE PADUA

En 1929, era superior de nuestro convento de Artá el P. Rafael Ginard Bauzá (de San Juan), ya famoso en el campo de las letras, pues en aquellos años publicó sus "Croquis Artanencs" y colaboraba asiduamente a nuestro periódico "Llevant" que dirigía don Andrés Ferrer (Sacristá), Maestro Nacional. En el Convento estaban también el P. Pablo Puigserver, Maestro de Novicios y el P. Antonio Mojer Amorós, Director de la Escuela de San Buenaventura, entonces con 73 alumnos. El P. Mójer vive actualmente en Artá, decano y patriarca de los Franciscanos de Mallorca, próximo a cumplir 89 años de edad, apreciado por los artanenses y testigo ocular de cuanto ha sucedido en nuestro Convento en lo que llevamos de siglo, que ya es decir.

Suponemos que la fiesta de San Antonio de Padua se llevaría a cabo con solemnidad y participación popular.

El P. Cerdá (de Buñola) había fundado en Artá —además de la Caja Rural— otra Asociación Benéfica y efectiva: las Josefinas. El fin principal de esta Obra era ayudar a los menesterosos, a quienes se asistía en sus necesidades materiales con ropas, limosnas y alimentos. D.<sup>a</sup> Margarita Estelrich y D.<sup>a</sup> Coloma Blanes impartían aquí clases: ésta última, de mallorquin.

### HERMANAS DE LA CARIDAD

Las Hermanas de la Caridad vinieron a Artá en 1869, gracias a la fundación que les otorgó don Monserrate Blanes. En 1883 se abrió el Asilo de Santa Rosa —fundado por don Antonio Blanes— y adjunto al Convento. En este Asilo, las Hermanas asistían a los enfermos de la población, y prestaban atención a ancianos, distribuyendo también comida o alimentos a los pobres que a ellas acudían. Las Hermanas velaban por la limpieza y ornato de la Parroquia y San Salvador y cooperaban también en las asociaciones parroquiales. Pero, quizá, la principal labor de las Hermanas consistía en la dirección de la escuela para niñas que se había instalado en La Caridad con más de 200 alumnas. En ese tiempo, era Superiora, Son Antonia Brunet, artanense, de "Ca'n Not".

A la sazón, había, además, en Artá un segundo Convento, llamado de "Ca'n Morey" (fundado en 1914) por residir las Hermanas en un inmueble que dejó como manda pía en calle de "Parres" el médico artanense don Miguel Morey. Aquí las religiosas —que eran pocas— se dedicaban a la enseñanza a niñas, y, en local aparte a niños, asistiendo también a los enfermos de la zona. En "Ca'n Morey" dió instrucción primaria a varias generaciones de niños de Artá Sor Magdalena de los Santos Rosselló (de Villafranca) que brilló por su especial vocación como Maestra para niños.

Las Hermanas de la Caridad fundaron una Casa en la Colonia de San Pedro en 1922, y había en 1929, cuatro hermanas, siendo la superiora Sor Cata-

lina Alcover, sobrina del ilustre Vicario General y prosista Mosén Antonio María Alcover, de Manacor.

Como dato curioso, cabe destacar el nombre de tres Hermanas que, alrededor de 1929, trabajaban entre nosotros, y hoy las guardamos todavía, en Artá, como en relicario, con su vejez a cuestas y sus recuerdos. Son sor Juana del Corazón de Jesús, de 84 años y natural de Manacor —sin vista, la pobre, ahora—, pero celosa y apóstol de la palabra y propagadora de revistas, hojitas y devociones; sor Margarita Massanet de San Vicente de Paúl, de Artá (Estamera), de 88 años de edad, pequeñita y vivaracha, como hace medio siglo: y sor Isabel Galmés, de Son Crespí de Manacor, de 86 años, delicadamente enferma, y ex-superiora.

El año 1936 vino destinada a Artá Sor Magdalena del Salvador —que reside ahora también entre nosotros, y por eso la menciono— enfermera en el Hospital cuando yo era niño, y a quien recuerdo con cierto respeto por los "pinchazos" que me endilgó durante una temporada que para mí fue interminable y dolorosa. Valga la anécdota.

En el convento de Artá, murió, no hace muchos años, Sor Sibina, de Pollensa, enfermera muchísimos años en nuestro pueblo, toda ella paciencia y caridad con el prójimo. Siendo yo alumno de "Ca'n Morey", había también una monjita con halo de santa y de buena —muchos años también residente en Artá— llamada Sor María del Salvador, viejita ella y prima de la madre de don Juan Sard Pujadas.

### SACERDOTES O RELIGIOSOS/AS ARTANENSES FUERA DE ARTA

Aparte de los sacerdotes o religiosos o religiosas cuyo nombre he mencionado en este escrito, Artá, tenía, hace 50 años, insignes representantes del clero o de la Religión esparcidos por la isla o más allá de ella. Tal vez no los enumere a todos.

Son dignos de señalar: el P. Juan Ginard Carrió (Violí) Superior o Preósito de San Felipe Neri, predicador y director de almas; don Francisco Sureda Blanes (Tafona), Rector de la "Maioricensis Schola Lullistica" de Palma; don Francisco Esteve Blanes, Canónigo de la Catedral de Palma; don Pedro Amorós Esteve (De Sa Bugura) Director muchos años de la Escuela Normal de Palma; don Antonio Mascaró (Virell, de Sa Granja) Capellán Militar y luego Canónigo de Huesca; el P. Mateo Amorós Sancho, TOR (Sopa) músico, el P. Francisco Fornés Femenías, TOR, Párroco de Vallecas, en Madrid, el P. Gabriel Tous Sancho, TOR, apóstol de Texas (EE.UU.) y Vallecas; el P. Rafael Ginard Amorós, TOR, un tiempo Provincial de la TOR, recién fallecido y el P. Sebastián Lliteras Lliteras (Nonga) TOR, misionero en Norteamérica.

Anteriormente a esta generación, hemos de destacar también a los siguientes sacerdotes artanenses, fallecidos hace más de 50 años como fueron don Juan Amorós, (es capellá Regalat), su hermano Antonio, Profesor de un colegio de Manacor, y don Jaime



## Muebles BAUZÁ

DAMIÁN BAUZA

Exposiciones:  
C/. Gral. Franco, 26  
Teléfono 55 03 50  
C/. 18 de Julio, 13  
Teléfono 55 05 23

Fábrica:  
C/. Bajo Riera, 10 y 12      MANACOR (Mallorca)

**ELECTRODOMESTICOS**  
**OBJETO REGALO**

**SANEAMIENTO**  
**CALEFACCION**

**EXPOSICION Y VENTA:**  
Calle Méndez Núñez, 38  
(Plaza de los Pinos)  
Teléfono 56 32 38  
CALA RATJADA



## COMERCIAL CANTÓ

**ALMACEN Y TALLER:**  
Calle Costa y Llobera, 25  
Teléfono 56 20 58  
ARTA

# DISTRIBUCION DE LA PROPIEDAD RURAL EN ARTA

Comentario

Por M. GELABERT

En la tabla de distribución de la propiedad por extensión, vemos que el Municipio de Artá tiene la cifra de 1918 propietarios rurales los cuales se reparten 13.911 Has. divididas en 3.897 parcelas.

Uno de los datos que más se hace notar en esta distribución es la de que los propietarios de más de 40 Has. ocupan el 76% de la extensión total y son poseedores de ellas 28 propietarios que representan sólo el 1,47% repartidas en 97 parcelas, 2,49% lo cual da una media de unas 105 Has. por finca.

El otro dato que también merece destacar es que 1.052 propietarios, 54% son los poseedores de las propiedades de menos de 1 Ha. divididas en 1.417 parcelas, 45,8%, representando el 2'75% de la extensión. Con una media por finca de 0,26 Has. También podemos apreciar que el mayor número de parcelas corresponde al grupo cuya extensión es de 1 a 5 Has., hay 1785, 45,80%, repartidas entre 677 propietarios, ocupando un 10% de la extensión final. Con una media de 0,88 Has.

Los propietarios comprendidos entre las 5 y 70 Has., forman un grupo de poca relevancia en la distribución global, dando unos resultados intermedios. Ocupan el 11,15% de la extensión repartida entre el 8,39% de los propietarios y el número de parcelas en que está dividido representa el 15,45%.

A pesar de que este es un análisis muy superficial de la distribución de la propiedad, puede expresar realmente o bien reconocerse en ella algunas conclusiones, que sólo indicarán algunas direcciones en las que no profundizaremos.

Hay dos tendencias que parecen claras y que a la vez se implican mutuamente:

1. Una distribución marcadamente desigual del terreno, la cual queda patente en los datos obtenidos: El 90% de los propietarios, sólo son poseedores del 12% de los terrenos. Mientras que el 1,5% de propietarios poseen el 76% de los terrenos. Esta cifra por sí sola y sin necesidad de un profundo análisis nos permite ya indicar esta tendencia

2. La existencia, por una parte, de parcelas muy grandes y por otra parte de unidades muy pequeñas. Todas ellas de gran importancia en dicha parcela-

## Distribución de la propiedad por su Extensión

Municipio Artá

	N.º PROPIETARIOS	o/o	EXTENSION	o/o	N.º PARCELAS	o/o
0-1	1.052	54,85	372-60-47	2,75	1.417	36,26
1-5	677	35,29	1.403-63-14	10,1	1.785	45,80
5-10	111	5,79	687-39-56	4,9	384	9,85
10-15	27	1,41	324-15-27	2,3	105	2,63
15-20	7	0,36	121-00-06	0,85	29	0,74
20-30	11	0,57	260-09-43	1,85	60	1,54
30-40	5	0,26	178-71-99	1,25	20	0,69
Más de 40	28	1,47	10.564-29-08	76,00	97	2,49
	1.918		13.911-88-90		3.897	

## Distribución de la propiedad según el número de parcelas

N.º PARCELAS	N.º PROPIETARIOS	o/o	T. PARCELAS	o/o	EXTENSION	o/o
					Has. a. ca.	
1	1.013	52,86	25,99	25,99	2.064-14-17	14,91
2	412	21,48	824	21,15	4.277-26-69	30,74
3	241	12,56	723	18,55	2.364-40-55	16,99
4	119	6,20	476	12,21	1.168-68-78	8,39
5	60	3,12	300	7,69	271-88-49	1,94
6	30	1,56	180	4,61	162-22-82	1,16
7	16	0,83	112	2,87	294-77-61	2,11
8	11	0,57	88	2,25	85-32-76	0,61
9	3	0,15	27	0,69	31-90-45	0,22
10	2	0,10	20	0,51	6-25-96	0,04
11	5	0,26	55	1,41	45-01-92	0,32
12 y más	6	0,31	81	2,87	3.139-98-70	2,56
	1.918		3.897		13.911-88-90	

ción. Mientras que las de extensión regular o intermedia son realmente poco importantes.

Así tenemos que el 76% de la extensión total está integrado por parcelas con una media de unas 100 Has. El 13% lo componen propietarios con una media de menos de 1 Ha., y sólo el 11% pertenecen a fincas de tamaño mediano.

Aparte de todo esto que puede constatar con las cifras de las tablas, se puede añadir que esta desigual distribución de la extensión, no coincide realmente con una distribución de la riqueza

agrícola; En líneas generales se puede afirmar que las grandes propiedades corresponden a las peores tierras para el cultivo y se encuentran distribuidas por las zonas montañosas, incluyendo grandes extensiones de monte bajo y bosques, que sólo tienen un aprovechamiento mínimo. Especializándose en ganadería extensiva.

Sin embargo no se puede afirmar que las pequeñas propiedades sean las de mejor calidad, pero sin duda, son las mejores tierras de las terrazas de los torrentes. Siendo las que sufren una mayor parcelación.

Sancho, (es capellá Pau). En 1929 murió en Palma don Sebastián Esteva Flaquer (Tianova), Párroco de la Catedral, y antes de Binisalem y de Söller.

En 1929, se preparaban todavía al sacerdocio: don Gabriel y don Pedro Gili Sancho, don Gabriel Massanet Cabrer (casi 25 años Rector de Llubi), don Antonio Esteva Tous (actualmente en la Curia Diocesana de Palma), Miguel Lliteras Massanet, TOR (hoy en EE.UU.) y los ya fallecidos don Gabriel Fuster Forteza, P. Rafael Nadal Cantó, TOR, P. Miguel Tous Gayá, TOR, P. Antonio Cursach, S.J. y P. Jerónimo Massanet, S.J.

Entre las religiosas dignas de mención se me ocurre poner a una tal Sor María del Salvador Tous (De Sa Torre) que murió en el Convento de clausura de las Concepcionistas de Sineu, a los 92 años de edad el 31 de Octubre de 1976. También a Sor Monserrate de Jesús Llinás Sureda (de Sa Rescló), Hermana de la Caridad, quien, desde la edad de 24

años a los 62, en que murió, fue superiora en distintos conventos o pueblos de la isla, muriendo en Binisalem en 1967.

Entre los ermitaños artanenses no podemos olvidar al ermitaño Plácido (Gabriel Ginard Sancho, Violí) quien nació en 1878 y murió en nuestra Ermita en 1962.

## EPILOGO

El lector perdonará las lagunas, o tal vez pequeñas inexactitudes, que se me hayan podido colar en esta nota histórica artanense de hace cincuenta años. Agradezco, por supuesto, cualquier observación que aporte luz sobre nuestro hecho histórico religioso de hace medio siglo, y por mi parte agradezco muy mucho a las personas que me han informado para hacer este bosquejo histórico.

NICOLAS PONS LLINAS, S.J.

**NACIMIENTOS**

Día 12 de Diciembre. Yolanda Gil Pons, de Antonio y Margarita. C. de la Creu, 8.  
 Día 22. Antonio Massanet Coll, de Gabriel y Antonia. C. Gómez Ulla, 22.  
 Día 25. Luis Ferrer Vaquer, de Luis y Bárbara. C. de Terrassa, 16.  
 Día 29. Francesc Lliteras Reche, de José y María-Isabel. C. Convent.  
 Día 1 de enero de 1980. Irena Cabrer González, de José y María. C. de A. Blanes, 25.

**MATRIMONIOS**

Día 20 de Noviembre. José María Serrano Orero con Margarita Nicolau Morey.  
 Día 24. Rafael Bernad Vich con Francisca Ferragut Lliteras.  
 Día 28. José Esteva Pascual con Clara Vallés Martínez.  
 Día 1 de Diciembre. Luciano Sírer Fuster con Magdalena Tour Bernad.  
 Día 8. Lorenzo Bisbal Ginard con Francisca Orell Sancho.  
 Día 21. Francisco Cabello Villodres con Angustias Molina Gil.  
 Día 22. Jaime Sureda Negre con Catalina Cabrer Mestre.  
 Día 29. Sebastián Ferragut Rosselló con Catalina Mestre Ginard.  
 Día 8 de Enero de 1980. Abelardo-Bartolomé-Arturo Corrales Nadal con María Teresa Berjano Zavala.

**DEFUNCIONES**

Día 16 de Diciembre. Catalina Alzamora Moragues, a) de Morell, viuda, de 95 años. C. de la Vinya, 19.  
 Día 19. Anna Pascaline Saint-Jours, viuda, de 80 años. Hotel Sureda, Betlem.  
 Día 23. Margarita Tous Carrió, a) de Sa Mesquida, de 66 años. C. del Centro, 2.  
 Día 23. Antonio Alzamora Bisquerra, a) Blancos, soltero, de 70 años. C. Mestral, 24.  
 Día 24. Matías Ginard Garcías, a) Corona, viudo, de 95 años. C. Barraques, 27.  
 Día 28. Antonio Quetglas Verdura, a) Macetes, de 76 años. C. Sant Francesc, 10.  
 Día 28. Ana Ginard Ginard, a) Sua, viuda, de 80 años. C. de Sa Sorteta, 37.  
 Día 1 de Enero de 1980. Francisca Ana Cursach Gil, a) Davesa, viuda de 77 años. C. del Pontarró, 52.  
 Día 4. María Bisbal Carrió, a) Capellera, viuda, de 87 años. C. Terrassa, 5.  
 Día 4. Margarita Tous Cursach, a) de Sa Jordana, viuda, de 81 años. C. Puresa, 22.  
 Día 6. María Ferriol Femenías, a) Laga, viuda, de 82 años. Av. del Ferrocarril, 36.

**MOVIMENT PARROQUIAL 1979**

**ARTA**

Baptismes 49 Nins 24  
 Nines 25  
 Defuncions 69 Homes 29  
 Dones 40  
 Matrimonis 30

**COLONIA DE SANT PERE**

Baptismes 5 Nins 2  
 Nines 3  
 Defuncions 3 Homes 1  
 Dones 2  
 Matrimonis 3

**VEINTE AÑOS DESPUES**

En la historia de BELLPUIG acaba de fenecer una etapa. Un periodo de veinte años de existencia, difícil, erizado de escollos y dificultades que, a fuerza de tesón y entusiasmo se han conseguido superar.

Ahora, una nueva singladura parece que se quiere acometer. Su pase de mensual a quincenario es el objetivo a conseguir. La papeleta, no obstante, no va a ser sencilla y para que la nave del BELLPUIG emprenda este rumbo va a ser necesario el esfuerzo de todos. Y en el término "todos" incluimos a lectores y amigos y, por supuesto, al equipo de redacción y administración que, una vez más, tendrán que apachucarse en su labor oscura y casi siempre desagradecida.

BELLPUIG, será ahora, como un niño recién nacido al que habrá que cuidar y mimar para que logre sus aspiraciones. Habrá que entrar en este nuevo ciclo con nuevas ilusiones, porque sin ilusiones no hay vida. Habrá que renovar, remodelar, crear, luchar... pues lo difícil en cualquier estamento no es llegar, sino mantenerse en los honores logrados.

Veinte años han pasado desde que un uno de noviembre, tras unos tanteos informales o más bien exploratorios, se reunieron en el Centro Social, un puñado de románticos soñadores, Padre Ginard Bauçà, Padre A. Muntaner, Sebastián Riera, Cristóbal Lliteras, Jaime Casellas, bajo la presidencia de don Mateo Galmés. Tema a tratar: creación de un periódico local.

**Renovació de juntes de l'Institut Catòlic i Museu**

**INSTITUT CATOLIC D'ARTA**

**Junta del Patronat:**

President: Joan Carrió Servera  
 Secretari: Sebastià Galmés Alzamora.  
 Tresorer: Pere Gili Morey.

Vocals: Jeroni Ginard Suñer, Joan Massanet Gili, Josep Cabrer Fito, Pere Moll Amorós, Pau Cabrer Mestre, Joaquim-Miquel Hernández Sastre, Jaume Alzina Mestre, Guillem Rosselló Quetglas, Bartomeu Català Barceló i Gabriel Palou Sansó.

**Consell d'Administració:**

President: Joan Carrió Servera.  
 Secretari: Sebastià Galmés Alzamora.  
 Tresorer: Pere Gili Morey.  
 Vocals: Jeroni Ginard Suñer i Jaume Alzina Mestre.  
 Consiliari: Bartomeu Català Barceló.

**MUSEU REGIONAL D'ARTA:**

President: Antoni Gili Ferrer.  
 Secretari: Joan Sard Pujadas.  
 Tresorer: Joan Alzamora Moll.  
 Conservadors: Maria Francisca Sureda Trujillo, Joan Llorenç Garcias Truyols i Joan Alzamora Moll.  
 Vocals Nats: Rafel Umbert Sureda, Rector; P. Joan Oliver Ferrer, Superior; Jaume Morey Sureda, Batle, i Joan Carrió Servera, President de l'ICA.  
 Vocals: Josep Quint-Zaforteza Olives i Pere Josep Sancho Tous.

PISCINA  
 PISTAS DE TENIS  
 PARQUE INFANTIL

**RESTAURANTE - BAR SOL Y MAR**

Dirección: STERNAL



COLONIA DE SAN PEDRO ARTÁ (MALLORCA)

Se estudiaron proyectos, se bajaron cifras, se sopesaron pros y contras. En un ambiente de entusiasmo se dio luz verde al ilusorio proyecto. La primera piedra estaba puesta. Días después, concretamente, el ocho de diciembre, los aludidos promotores a los que se sumaron Jorge Vicens, J. Ginard Cantó, Juan Bujosa y Rafael Amorós formalizaron definitivamente la idea y procedieron a su bautizo. Sondeadas diversas denominaciones se eligió BELLPUIG propuesto por el que después sería uno de sus más fuertes pilares el P. Ginard Bauçà.

Así nació BELLPUIG. Un alumbramiento aparentemente fácil, pero que tuvo sus dificultades. Se vencieron con trabajo y espíritu de sacrificio. Ahora y con idénticas armas también se salvarán. Este fue el parto de BELLPUIG. El inicio de un largo peregrinaje en cuyo transcurso han dejado su impronta muchos nombres y muchos hombres. Gente anónima, componentes del pelotón de sombras, que sin afanes de lucro, ni apetencias de protagonismo han venido haciendo posible esta esplendorosa realidad que es hoy BELLPUIG. Y entre esta pléyade de sacrificados, justo es recordar a Rafael Amorós Artigues, cuya ingente labor en momentos difíciles debe ser lección permanente para los continuadores de la empresa.

J. C. F.

MUEBLES DE COCINA

*Francisco  
Nicolau  
Cabrer*

Muebles a medida de madera

Calle Gómez Ulla, 38  
Teléfono 56 20 51  
ARTA

## Qué se ofrece a la juventud

Artá es una localidad que funciona por clisés mentales, uno de ellos es el que la juventud actual pasa de todo, está en el rollo de la sexualidad, del alcohol y del porro. Pero no es cierto. Porque hay una juventud que creo la más numerosa, que estudia y trabaja con responsabilidad, pero si aún así la idea del clisé fuera cierta no debiera de extrañarnos en absoluto a la vista de la política chata, de cortos vuelos, modosa y circunspecta, es decir vieja, que le estamos ofreciendo, cuando no peores panoramas.

¿Qué le ofrecen los partidos políticos a la Juventud? Los ácratas, que han convertido su ética en una especie de folklore pasota y porrero, nada, los comunistas que han renunciado al romanticismo del activismo y el internacionalismo y que desde las elecciones brilla por su ausencia, nada, el P. S. O. E. del que solo se dice el nombre pero le faltan los hechos, nada tampoco, la U. C. D. nada de nada por su propia esencia reaccionaria.

¿Qué esperamos entonces de esa juventud que se coloca ante el muro gris de la más alta mediocridad que vieron los siglos? ¿Esperamos que se ilusionen por los proyectos de una clase política, de unos partidos políticos capaces de aburrir a las ovejas y empeñados en una política de respetabilidad, en una política vieja incapaz por tanto de movilizar los ardores e ímpetus de nuestros jóvenes?

Y si no ilusionamos a la juventud ¿qué va a suceder en este pueblo dentro de unos años, en el marco de la constitución sólo se contempla como cauce de participación a los partidos? ¿De quiénes se van a nutrir los cuadros de estos partidos si la juventud está siendo marginada de la vida y de los programas de los partidos, que huyen como gato escaldado del agua fría de los planteamientos juveniles, por miedo a que la juventud comience a llamar al pan pan y al vino vino, es decir que termine con la política de compromisos.

Algunos políticos de vía estrecha, piensan que es necesario apartar a la juventud del proceso político y continuar con las viejas momias del pasado. Se equivocan. Lo realmente inteligente sería no tener miedo a la libertad y tener capacidad de llevar adelante una política capaz de transformación histórica de la sociedad en un proyecto al que la juventud pueda decir "SI". Lo contrario es, como vulgarmente se dice, "pan para hoy, hambre para mañana".

OREL



esquits

Vaig dir una vegada que Artá es un poble d'ensaimades agres. I ara hi efigiria més. Un poble que necessita una envernissada per tal de pulir-lo. Un poble que conté, entremeliats dins la gent de bona fe, Els reprimits; els amargats i verinosos. Que més valdria pasasin un ram per caseva. No fòra que qualcú les recordes que tenen cara de frare...

Es clar que es quetió de cultura però de cultura de veres, que les ensenyàs el que és la verdadera llibertat. I ja veis que per ara no ens volen fer escoles públiques. D'es Ministeri han dit que no. Que per ara no entre dintre dels seus plans es fer-mos escoles estatals. I mentre pagau beneits! ... Com si no pagasim els impostos a l'Estat. Es mereixerien que no ho fesim.

I pensar que ens podriem estalviar més de quatre milions anuals. I ara els hem de gastar i donar les gràcies en els qui mos fan el FAVOR de llevar-nos sa llana d'es clatell. ¡Viva'l mon Castureu! Quina presa de pel. Ni heurà bona estona de lluita per treura verinades.

Meam si ara que tothom ha de pagar per treure'ls es fems ni hi ha tanta porqueria pels torrents. Ni per ses cunetes... Que dona vergonya. Manco mal que ha plogut molt i sa torrentada sa n'es duit qualca mica.

Fou un bon Sant Antoni el d'enguany. Vaia uns estols més ben presentats... Crec que en es President del Consell li degué agradar molt. Estava content ferm. I es bal-le també. Quina diferència dels socialistes d'antany que volien llevar es dimonis... Si no haguera estat pen Colau Xina...

Qui te picor que sa grat. Hem comensat un any nou i es questió de fer bonda i seguí demanant ses escoles Sa Residència dels vells... Sa Depuradora d'aigos brutes, Es Matadero, Sa Casa de Cultura per devers sa Central... ses Voresvies es Parc de Sant Salvador, Aigo bona de beure Es Jardins ben cuidats, Etc., etc. etc. I que qualcú s'aturi a llegir els acorts municipals que es posaran a les vitrines. Quina inocència le dels de U. C. D. Encara que no s'han temuts que nigú llegeig res Fòra jugar a set i mig...

SA COMARE BENETA

Saneamiento y Calefacción - Carpintería Metálica

Tels.: Taller 562056  
Particular 562290

**SANIMETAL**

EXPOSICIÓN  
Y  
VENTA

TALLER  
Y  
ALMACÉN

Costa y Llobera, s/n. ARTÁ (Mallorca) C/. Abrevadero, 7

ELECTRODOMESTICOS

RADIO Y TELEVISION

COMERCIAL

**SANSALONI**

Bicicletas - Velomotores - Motos y Motores Riego  
Objeto regalo y Jugueteria

Calle Recta, 2 - Teléfono 56 22 93

ARTA (Mallorca)

## PRINCIPALES ACUERDOS

- Reglamentado el servicio municipal de recogida de basuras. Contratación de personal para el mismo.
- Sí a la Emisora.
- Adquisición vehículo para Servicio recogida de basuras.
- Invitación al Presidente del Consell General Interinsular.
- No habrá centro estatal de E.G.B. y Parvulario.

## Pleno extraordinario del día 17 de Diciembre

1. Se aprueba la propuesta del Reglamento para el servicio de recogida de basuras y el sistema a utilizar para la provisión de tres plazas (chófer y dos ayudantes) para el mismo servicio. No se tuvo en cuenta la propuesta del portavoz del PSOE que estimaba como más lógica la provisión de dichas plazas por sorteo entre los solicitantes, ganando la que establecía una puntuación entre 0 y 5 puntos a otorgar por los Concejales a cada uno de los solicitantes.
2. Corrección de ciertas deficiencias en una solicitud de ayuda a la Real Federación Española de Fútbol.
3. Informe de los contactos mantenidos por este Ayuntamiento con representantes de otros municipios de la comarca en vistas a la elaboración de un estudio previo para la creación de un centro comarcal para retrasados mentales.
4. Se da cuenta por el Alcalde del escrito recibido en el Ayuntamiento Delegación del Ministerio de Cultura en el

que se comunica no entra en los planes inmediatos del Ministerio la creación de un Centro Estatal de E.G.B. y Parvulario.

Se hace constar el malestar producido por esta noticia que nos priva al menos momentáneamente, de la gratuidad de enseñanza. Se acuerda el solicitar una entrevista con la Delegación de Cultura.

## Pleno ordinario del día 27 de Diciembre

En este Pleno, que no incluía ningún asunto de interés, se procedió a la provisión de tres plazas para el servicio de Recogida de Basuras, procediéndose entre las solicitudes presentadas y por los Concejales a darles una puntuación del cero al cinco, resultando elegidas las presentadas por Juan Lliteras (chófer) y Vicente Berbegal y Tomás Sureda (ayudantes).

## Pleno extraordinario del día 9 de Enero

1. Propuesta del Ayuntamiento de Costitx solicitando del de Artá, su apoyo ante el Presidente del Consell General Interinsular con el fin de conseguir la devolución a nuestra Isla de una famosa pieza arqueológica ("El Cap de Bou de Costitx") deposita actualmente en Madrid. Se aprobó por unanimidad el respaldar tal petición.
2. Propuesta del Grupo Independientes de instalación de un Sistema de comunicación por radioteléfono, presentando oferta de D. Bartolomé Pons Oliver. Ante la negativa de adquisición de la Emisora propuesta por este mismo Grupo, en el Pleno del día 19 de Noviembre, alegándose entonces por UCD y PSOE que el coste era excesivo para las posibilidades del Ayuntamiento, se presenta ahora una nueva oferta de un sistema de comunicación, con menos posibilidades pero más económico. Tanto UCD como PSOE consideran más interesante y conveniente la instalación de la emisora presentada en el anterior pleno, al contarse ahora con más disponibilidad económica debido al cobro de la plus valía de Ravenna (unos 9.000.000 de pesetas). Acordándose por unanimidad su adquisición. La referencia y características del sistema adoptado la encontrarán

- nuestros lectores en el número anterior de BELLPUIG, página 8.
3. Se aprueba por unanimidad la propuesta de UCD de dar publicidad a los acuerdos de la Permanente, por medio de confeccionar un extracto de los mismos para su fijación en los tablones públicos conocidos.
  4. Moción del PSOE sobre problemática educativa. Después de ciertas discusiones se aprobó por unanimidad esta propuesta de dirigir a los Presidentes del Congreso y Senado y a todos los grupos parlamentarios el desacuerdo de esta Corporación en relación al Reglamento de Funcionamiento de Centros de Enseñanza, presentado por el Gobierno a las Cortes, al considerarse no se contempla en el mismo las necesidades reales en la enseñanza.
  5. Se aprobó por unanimidad la adquisición de un vehículo para la recogida de basuras, marca Pegaso, con capacidad para 10 m.<sup>3</sup> de carga y por precio de 3.745.668 ptas. El plazo ofrecido para su entrega es de un mes o mes y medio.
  6. Proposición del Grup Independents, aceptada por unanimidad, de invitar al Presidente del C.G.I. Sr. Albertí, a visitar nuestra villa durante la próxima fiesta de Sant Antoni.

## PARA COMENTAR

—Jerónimo Cantó, portavoz de UCD, al dar su voto favorable a la propuesta del PSOE (propuesta que va en contra del Gobierno) y dirigiéndose al resto del Consistorio manifestó que "...nosotros (UCD) tenemos el valor suficiente para criticar a nuestro propio partido. Esperamos que los demás tomen buena nota..."

—Aquel Concejales que en otro Pleno votó en contra de la instalación de la Emisora, porque, según dijo entonces "...no veía una relación entre precio a pagar y servicio que podía prestar..." votó ahora a favor de su instalación.

—El portavoz de los Socialistas, en el momento de defender o ampliar la moción que presentaron (una circular remitida por su Partido, tal como manifestó) quedó mudo y paralizado sin saber que decir. Mala defensa se puede hacer de cosa que se desconoce.

# MAESSU

PAPELERIA ESPECIALIZADA

Distribuidor de



# Buffetti

MATERIAL RACIONAL DE OFICINA

Gómez Ulla, 25  
Teléfono 56 23 53  
ARTA

## HIDRORADIESTESIA

Estudios radiestésicos de aguas subterráneas garantizando el caudal. Respeten las aguas subterráneas. No las contamine, su salud depende del agua potable. Estudios de localización de ondas y rayos nocivos. Los rayos nocivos son destructores de la salud pública, defienda su organismo de las nefastas radiaciones nocivas. Los rayos nocivos afectan directamente al desarrollo de la vida vegetal y animal.

PARA MAS INFORMACION DIRIJANSE POR ESCRITO A (HIDRORADIESTESIA)  
D. Miguel Morey Lliteras. Calle Pontarró, 33. Tel. 26 21 17 - Artá (Mallorca)

## Miguel Ginard Espinosa, "en Gallineta"



Al hablar de Miguel Ginard Espinosa, serán pocas las personas que sabrán a quién nos referimos, sí, en cambio, les aclaramos que se trata de Miquel "Gallineta" seguro que relacionarán enseguida a Miguel con toda manifestación ciclista desarrollada en Artá desde hace muchísimos años.

Porque precisamente en este mes de enero se cumplen veinticinco años desde que "en Miquel Gallineta" comenzó esta meritoria tarea tan callada, tan ingrata y a la vez tan necesaria y oscura como es la que, a lo largo de estos años, ha sabido desempeñar. A Miguel siempre se le ha encontrado a la hora de cualquier manifestación ciclista que se ha organizado en Artá, que si bien, durante estos últimos años han sido escasas, desde enero de 1956 en que se disputó el I Circuito de Sant Antoni hasta el año 1963, Artá vivió una época esplendorosa y llena de actividad ciclista.

Y fue durante esta época cuando "en Gallineta" desplegó toda una serie de actividades relacionadas con este bello deporte: era el comodín de los organizadores de

cualquier prueba: con su cubo de cal y una "granereta" marcaba las metas en los circuitos urbanos, en nuestras carreteras; en las competiciones por carretera, con su vieja "Vespa" y la bandera roja colgada era un empedernido seguidor y colaborador, dispuesto en todo momento a prestar su valiosa ayuda; en aquellos tiempos de "Sa Pista" de Ca'n Sard, desempeñó múltiples cometidos: marcaba el cordón, barría los peraltes, arreglaba desperfectos, guardaba las entradas del recinto... y tantas otras que sólo él y los que han contado con su colaboración conocen.

Ha conocido a muchísimos corredores a los que ha admirado en infinidad de carreras, nombres como Company, Trobat, Karmany, G. Mas, J. Alomar, G. Timoner, Gomila, Tortella, Carreras, Castell y tantos otros que hacían las delicias de la afición.

Vivió de cerca la época del corredor local Sebastián Sastre, siendo uno de sus más enfervorizados seguidores. Cuenta como una de sus mayores satisfacciones la conquista por parte de este corredor, del Campeonato de Baleares de Fondo en Pista, en el velódromo de Campos, allá por el mes de Agosto en 1957; también recuerda con gran emoción el día en que Sastre batió el record de la hora en pista para aficionados, record que por cierto aún ostenta, esto ocurría en el verano de 1958.

Añora aquellos tiempos.

Cuando le preguntamos sobre el novel corredor que actualmente tenemos en Artá, Julián Casellas, nos dice que solo le ha visto en tres ocasiones. Cree que si continúa sacrificándose como ahora puede tener un brillante porvenir en este deporte. Considera que debemos, todos los aficionados al deporte del pedal, respaldar moral y económicamente a este chico.

Hemos oído comentar y así se lo indicamos, que un grupo de aficionados quieren organizar un sencillo homenaje a Miguel "Gallineta". Nos dice que él no lo quiere ni se lo merece.

Nosotros, modestamente, opinamos que si se lo merece. Por esta labor ingrata, abnegada y callada que aún viene desempeñando desde aquel lejano 1956 en que se prestó para "lo que fuera" como dice él, en pro del ciclismo.

## PRIMERA PREFERENTE

... Y siguiendo la línea, mala línea por cierto, se siguen perdiendo partidos, unos por mala suerte, otros por los árbitros, pero la realidad es que nuestro equipo sigue andando mal.

No, no queremos ser los criticones, ya que para ello hay sobrada gente en Artá, que entiende más del asunto, nosotros sólo y buenamente nos limitamos a decir lo que vemos. Por cierto que hace varios encuentros notamos la presencia de "viejos seguidores", un bien para ellos, ya que precisamente acuden cuando al equipo más falta le hace.

Veamos los últimos resultados:

### Artá, 1 - Porto Cristo, 2

Efectivamente, diríamos que un poco de mala suerte hubo en este encuentro del segundo domingo de Diciembre. Vimos como un "Porto Cristo" con mucha fuerza ganaba un partido superando la buena voluntad del equipo local. Marcaron los visitantes a un minuto del final de la primera parte, en donde los pupilos de Barceló, tuvieron más que sobradas ocasiones de haber podido cambiar a su favor el marcador. Anotamos dos de M. Ferrer, que repetimos sólo la mala suerte quiso que no se inaugurase el marcador. Al poco de empezar la segunda mitad, es el nuevo lateral derecho, Amengual el que de fuerte tiro marca el gol del empate. Poco duró la alegría, ya que al poco tiempo en uno de los fallos que nos tiene acostumbrada nuestra defensiva, incluyendo portero, se nos volvía a adelantar el visitante de turno, y termina el encuentro con más pena que gloria.

### At. Rafal, 7 - Artá, 2

Sí señores, no lo han leído mal, nada menos que siete goles encajó el Artá en su visita al "Rafal", y eso que empezó ganando. Pero a resultas de la expulsión de Durán por protestar la anulación de un gol al Artá el equipo se vino abajo y



J. Riera, máximo realizador de preferente.

### LE RECOMENDAMOS ATENCION al presente comunicado:

1 Semana en MADRID desde 4.000 Ptas.

1 Día en GALICIA desde 4.800 Ptas.  
(Inclusive Rías Bajas y La Toja)

1 Semana en GALICIA desde 11.685 Ptas.

1 Semana en LONDRES desde 9.200 Ptas.

1 Semana en CANARIAS desde 14.900 Ptas.

Viajes de Novios, Individuales y colectivos. Estados Unidos, Cuba, México, y cualquier parte del Mundo. Billetes Marítimos, Aéreos, Ferrocarril y Autocar a cualquier destino. Desde su casa a la nuestra (que es también la suya) hay escasos segundos, utilizando el teléfono. Llame, por favor, a los números: 56 34 02 - 56 35 97, donde gustosamente le atenderemos

**VIAJES CARDOSA, S. A.**  
Leonor Servera, 35. CALA RATJADA

el Rafal consiguió 8 tantos, 7 en la portería artanense y uno en propia puerta, el gol del "Artá" fue conseguido por el máximo goleador de preferente J. Riera.

Curioso es hacer notar que desde este partido, desapareció el jugador Durán, y un mes después no se sabe nada de su paradero.

¿Sabrá, por casualidad, la directiva dónde anda el referido jugador?

Llegamos a la Navidad, y nos visita el "Cultural", en esta fecha del 23-12, el equipo local perdió otra vez, el resultado fue de Artá 1, gol conseguido por Mascaró, Cultural 2.

Diríamos que fue uno de los encuentros en donde sí efectivamente el colegiado de turno fue el verdadero protagonista del encuentro. El "Artá" siguiendo en su línea ascendente, a lo que de fútbol se refiere, veía como por culpa de un tal Sr (?) Roca, no podía ganar este encuentro. Termina el partido y por colmo, el citado trencilla increpó al público cuando éste se marchaba tranquilamente del recinto de "Ses Pesqueres". Más o menos se pueden imaginar lo que pasó. Sin duda la cosa hubiese podido ser más grave. Y aún que el colegiado estuvo unas dos horas sin salir de su caseta, unos dicen porque se le encerró dentro, otros porque tenía miedo, algunos decían que le habían "dado". Pero lo

que realmente ocurrió fue que más o menos la cincuentena de personas que estuvieron allí presentes, se limitaron a tomar el asunto como vulgarmente se dice "a cachondeo". Y prueba de ello es que cuando se logró salir del recinto de "Ses Pesqueres", el médico de guardia levantó acta que el citado Sr. Roca, no tenía nada. Así que tan grave no fue la cosa.

No hace mucho tiempo nos hemos enterado que se han repartido papeletas que muchos tenían todos los números en este sorteo, así que les tocó. Sinceramente no podemos entender como se denuncian a ciertas personas por agresión, cuando ya hemos citado que el médico que visitó al colegiado dijo que no tenía nada. A otros se les denuncia por insultos al colegiado. ¿Tiene este señor "cera del Corpus"? Todos sabemos que cuando un árbitro sale o entra al terreno de juego la palabra más fina es... ¿Se la imaginan verdad? ...

Y como ya hemos citado un solo partido de cierre de campo. Por supuesto éste se ganó. Se trataba del Artá-Xilvar. Encuentro que se disputó en Algaida, autor del gol fue J. Riera y realmente partido sin historia.

Del Campos-Artá, mucho tendría que rectificar cierto comentarista cuando su máxima puntuación fue un dos para los visitantes creyendo a ciencia cierta que el equipo artanense llevó muy mala suerte al solo poder empatar a un gol conseguido éste por Mascaró. Posiblemente la enciclopedia de Barceló daba sus primeros frutos. Si ciertos jugadores se la siguen leyendo posiblemente lleguemos a comprender un poco el fútbol regional...

El primer trece nos tocó en Petra, volaba un tal Colom, mal del todo no lo hizo, porque el Artá sigue sin tener el santo de cara, si que es verdad. Se empató el encuentro con un cuatro a cuatro, goles marcados por A. Riera, J. Riera, Martínez, (jugada personal muy bonita), y Cabrer. La lucha y el coraje fueron las armas decisivas para lograr este empate en tan difícil campo. Los seguidores salieron bastante contentos de este resultado. Posiblemente la teoría de Barceló, y la calma de la directiva, nos lleve a

ocupar el lugar que muchos desearían y que otros estamos convencidos que se logrará.

## AFICIONADOS

Artá, 1 - Serverense, 1 (Mestre)  
Artá, 1 - Ca'n Tià Taleca, 1 (Mestre)  
Cide, 1 - Artá, 3 (Mestre)  
Artá, 1 - Arenal, 1 (Ríos)

## JUVENILES

Artá, 1 - San Jaime, 0  
Artá, 0 - Serverense, 0Alaró, 2 - Artá, 1

## CICLO CROSS

Organizado por Moto Club Tots Junts, y en el circuito de "Sa Creu Nova", tuvo lugar este pasado 13 de Enero y con Motivo de la fiesta de Sant Antoni, el 2.º circuito de Artá.

Sin duda, si toda la afluencia hubiese pasado por taquilla, muchas competiciones de este tipo veríamos en Artá, pero se ve que muchos seguidores prefieren el no pagar (luego discuten la organización); pero ¿cómo se puede discutir una cosa así si no se ha pasado por taquilla? Queremos de verdad deporte, pero que lo paguen otros, que lo promocionen otros, que se rompan la cabeza otros, de esta manera los otros serán de otro sitio y realmente es una lástima. Artá y muchos de este pueblo se merecen "otro calificativo" ya que para comentar en los cafés, todo el mundo es bueno.

La clasificación final fue:  
Juniors 74. 1.º Tomás Barceló. 2.º Lorenzo Barceló.  
Juniors 250. 1.º Mir. 2.º Planes.  
Infantiles. 1.º Fiol, 2.º Ballester.

Sinceramente un bien para el presidente de "Tots Junts", Bartolomé Femenías y que lo haga expresivo a todos sus seguidores.

GUILLEM



Eustaquio López: la lucha y la realidad.

## CASA NAVAL

BAR-RESTAURANTE

URBANIZACION BETLEM

COLONIA SAN PEDRO

(Nueva dirección)

Abierto todo el año.

Salón para banquetes y bodas.

Sauna y piscina climatizada.

Pistas de tenis.



EXCAVACIONES  
Y DESMONTES

Miguel  
y Mateo Morey

Calle Vilanova, 27

Teléfono 56 20 85

ARTA



**Cristalería  
Isleña**

ESPEJOS, VIDRIOS Y CRISTALES  
ACRISTALAMIENTOS EN GENERAL

GRAL. GODED, 4  
TELEFONO 55 06 33  
MANACOR

Instalaciones Eléctricas



Instalaciones Sanitarias

**Eléctrica ARTA - LUX**  
Venta de Electrodomésticos en general

Avenida Costa y Llobera, 34  
Teléfono 562306

ARTÁ (Mallorca)